



修築華亭海塘全案目錄

卷首

繪圖

卷一

諭旨章奏

卷二

文移詳稟

卷三

文移詳稟

卷四

文移詳稟

卷五

文移詳稟

卷六

文移詳稟報銷冊附

卷七

辦椿木案

卷八

辦碎石案

卷九

辦工章程各條議附

卷十

全工工段土石丈尺

全五工... 卷十... 惟工海... 各... 惟工海... 各... 惟工海... 各...

修築華亭海塘全圖

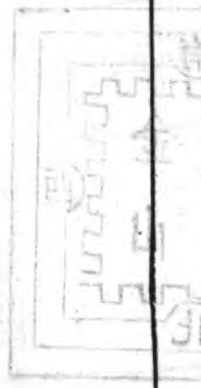
平陽... 山... 嶽... 夫... 山



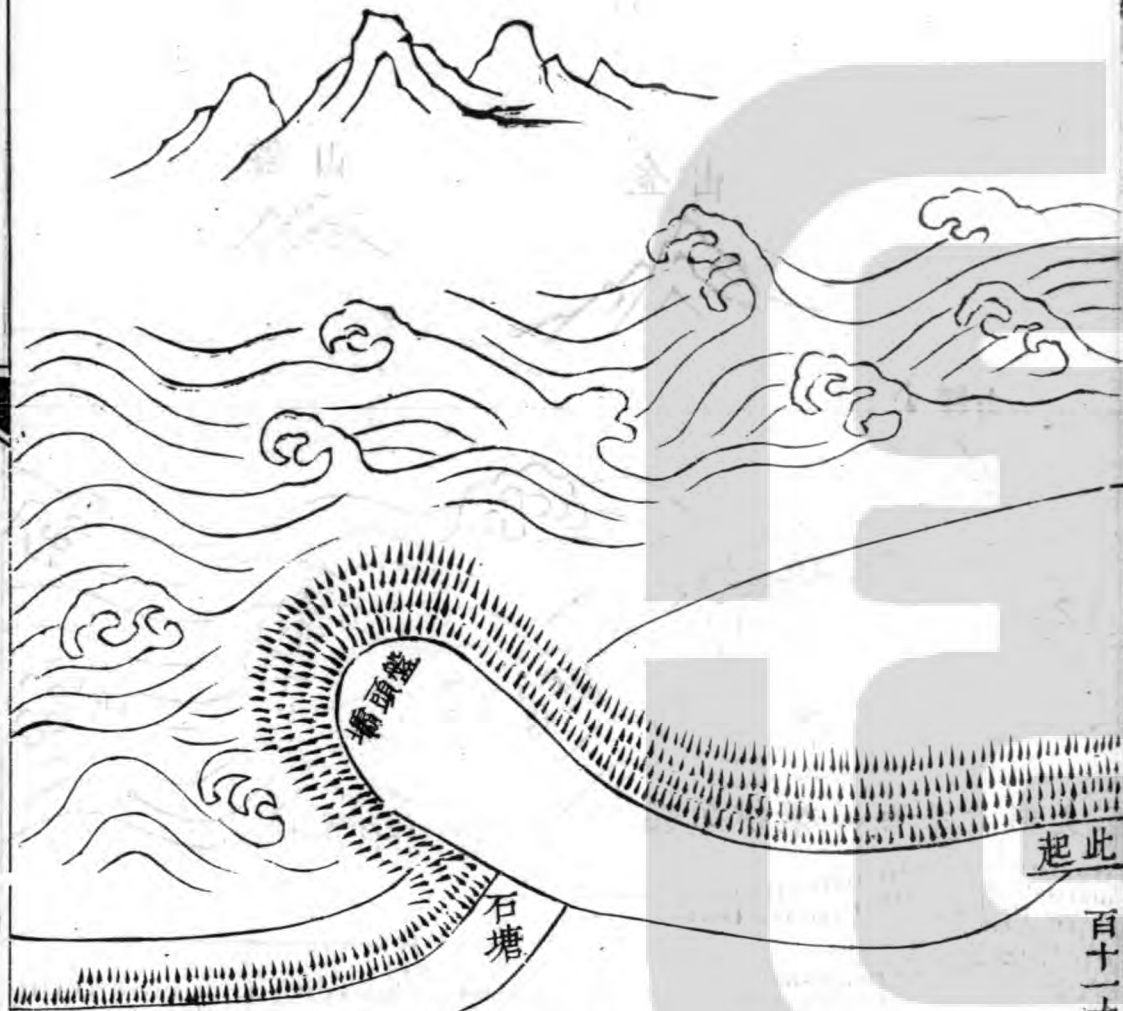
山... 嶽... 夫... 山

西

嶽... 夫... 山



大黃盤山



起此

百一丈一尺

接前第二塘高一丈二尺五寸頂寬四丈底寬三丈三尺長三百三十六丈用磚層層石二百七十八丈八尺

接前至威家墩第三工塘高一丈二尺頂寬四丈底寬十二丈長二百十六丈用雙

平湖獨山燈光等山



灘沙

此抵來朝新椿

砲臺

條管墩

界牌

西

舊土塘

新塘自

忠信廟

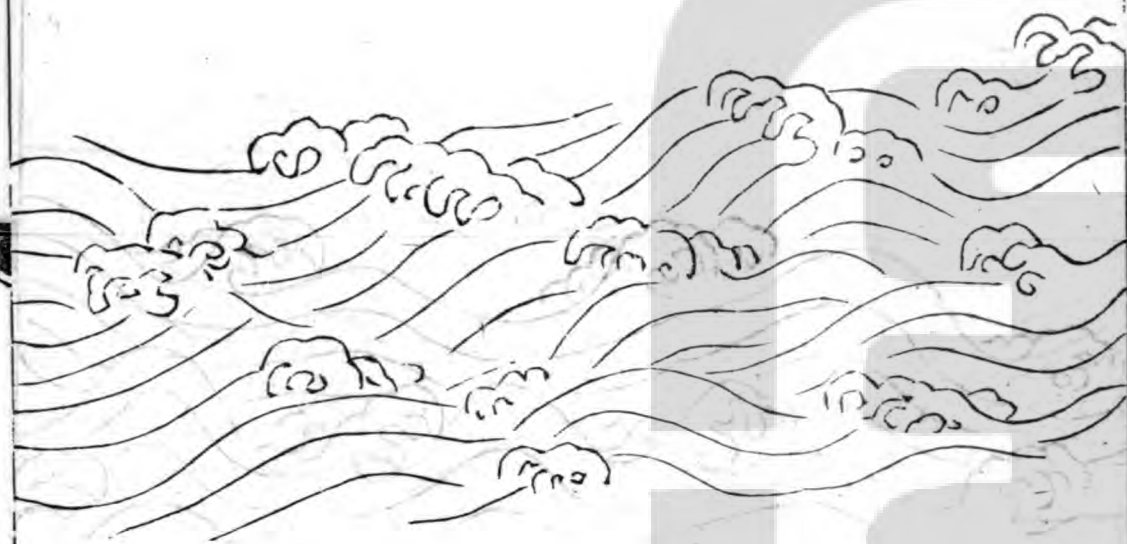
忠信廟至威家墩西首第二工塘高一丈四尺頂寬四丈底寬十四丈長一百二十七丈用四層椿石一百二十七丈土工一

華金交界



運石河

南

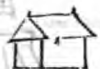


金山廠至頭高廟第
六工塘高一丈尺頂
寬四丈底寬一丈九
尺長三百一十八尺用
三層椿石三十七丈八
尺雙層椿石二百一
十九丈土二百六十八尺

海神廟至金山廠
第五工塘高丈二尺
頂寬四丈底寬一丈
七尺長三百六十八尺
雙層椿石二百六十八
丈土二百六十八丈



舊天后宮



北

山盤大黃

山金

山盤

山勝小



續釘排椿二百四十四丈



海神廟



威家墩至海神廟第
四工塘高丈二尺頂
寬四丈底寬一丈七
尺長二百一十八尺用
雙層椿石九十七丈
三層椿石二百一
九丈土二百
九十七丈
八尺

威家墩

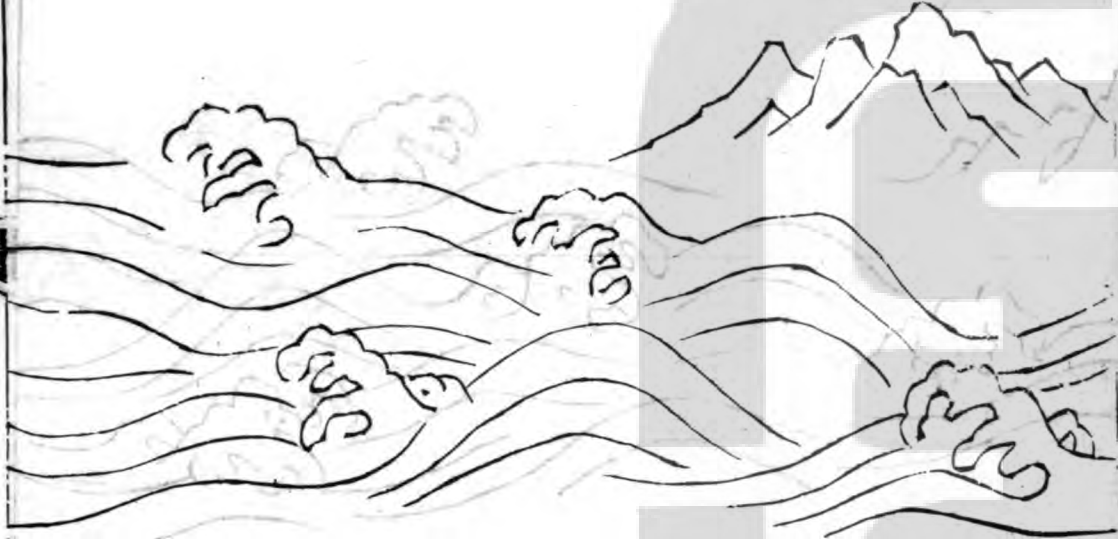


金山管汛

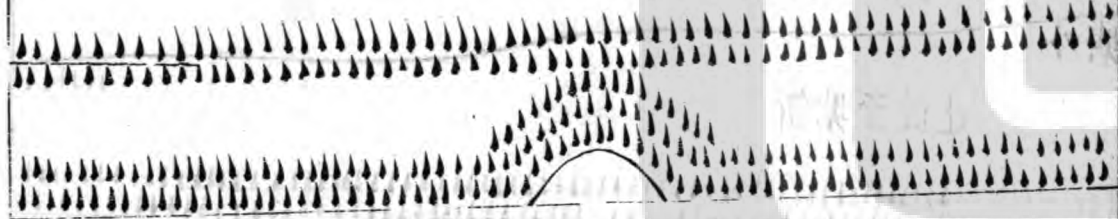
層椿石二百六十八丈
土二百一十八尺

南

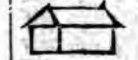
山盤黃小



丈十四百二椿排續



墩新東

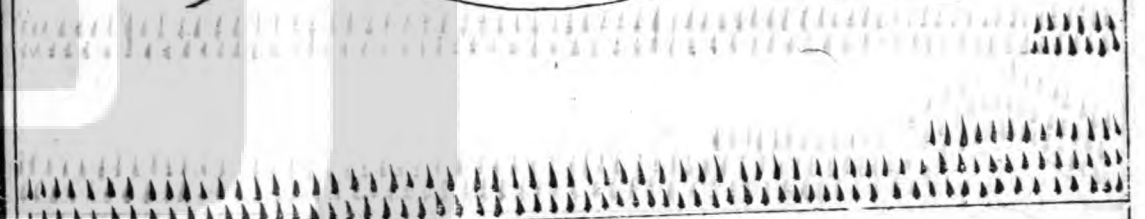
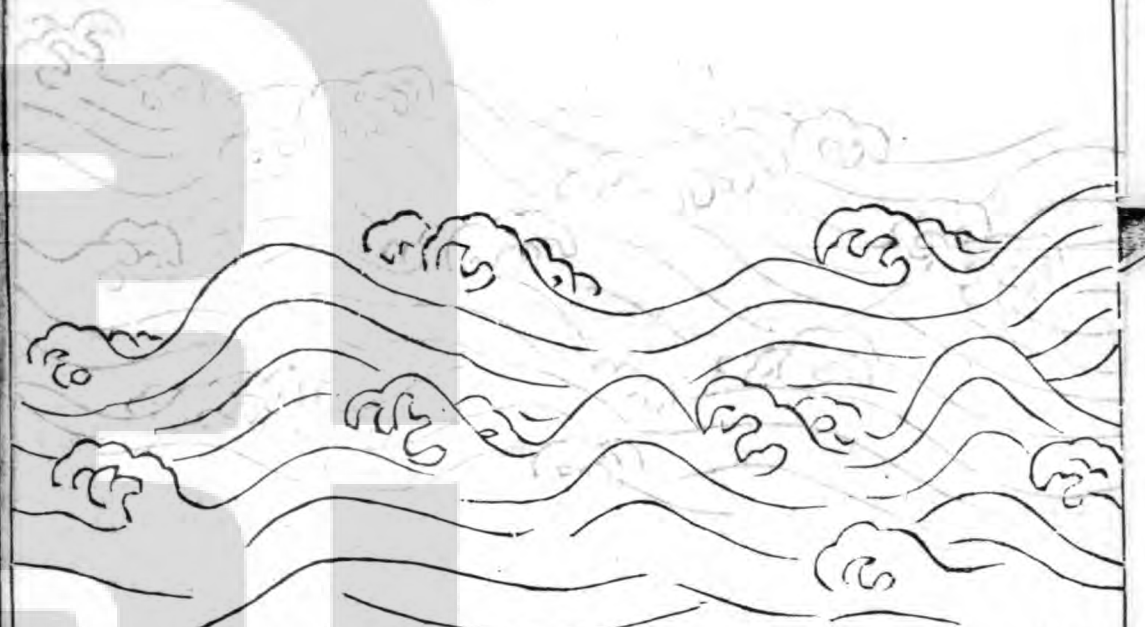


接前至東新墩東第
九工塘高一丈二尺
頂寬四丈底寬十二
丈五尺長三百丈用
雙層椿石二百五丈
單層椿石九十五丈
土工三百丈

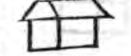
墩新西



椿石六十九丈土工
三百丈



頭廟



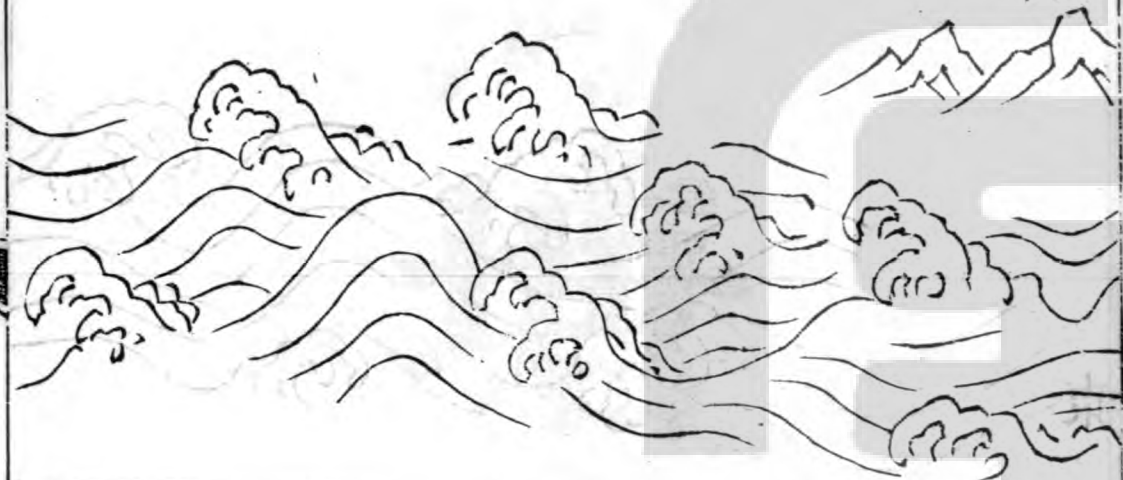
頭廟至西新墩西第
七工塘高一丈二尺頂
寬四丈底寬十丈尺
長三百丈用單層椿
石三百丈土工三百
丈

接前至西新墩東第
八工塘高一丈二尺頂
寬四丈底寬十丈四
尺長三百丈用單層
椿石于丈雙層椿
石一百九十五丈三層

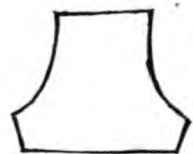
海神廟
海鏡樓
大后宮



許山



砲臺



崇缺墩



即舊玲瓏壩



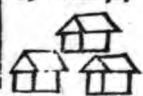
龍王墩



三岔墩



曹涇鎮



張家庫



塘外

新塘至此止



胡家港



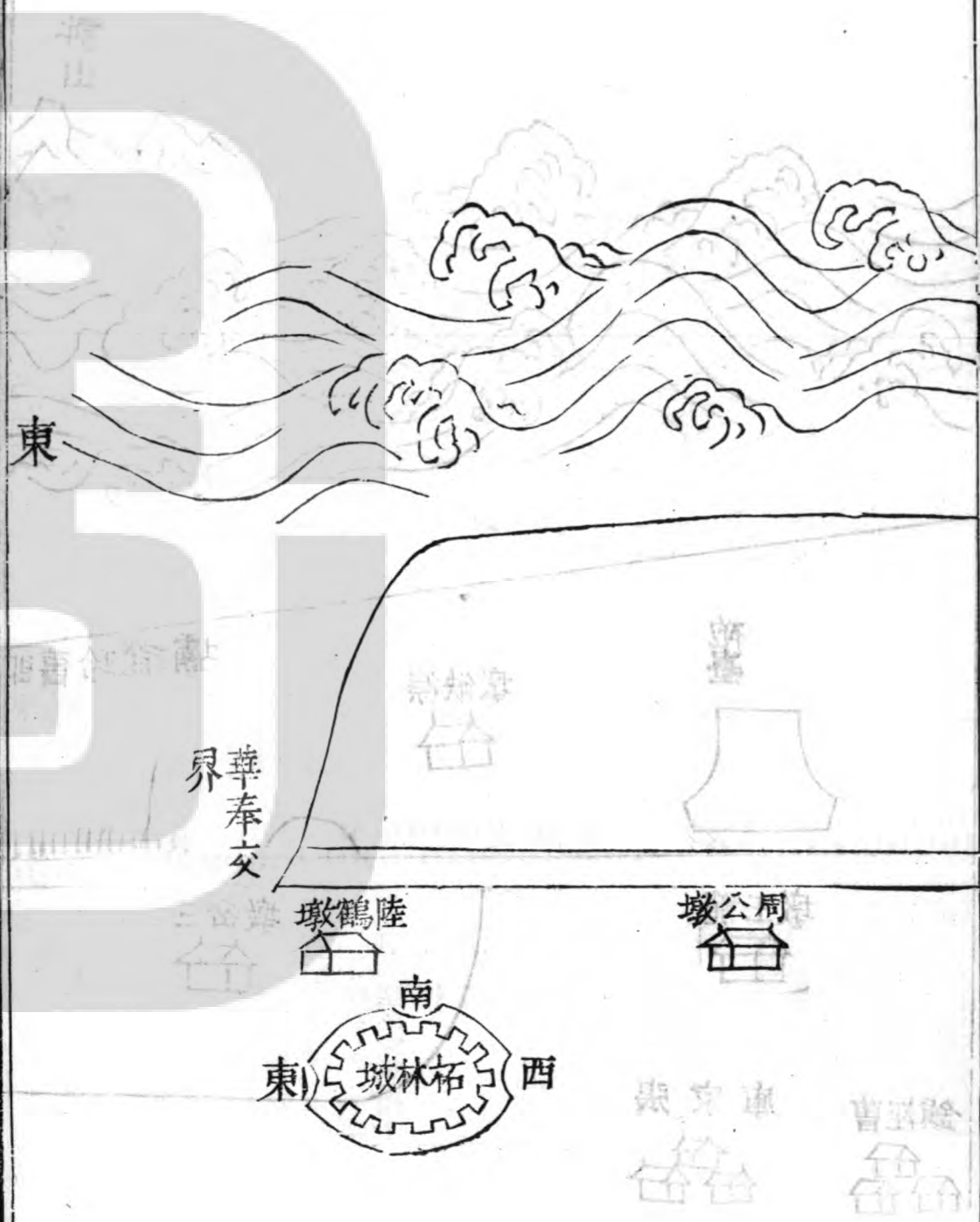
柘林營汛

胡家廠



接前至胡家廠西第十
二塘高二丈二尺頂寬
四丈底寬十二丈長
三百一十丈用雙層積
石三百一十九丈五尺
土三百一十丈
接前至胡家廠東第十
二塘高二丈二尺頂寬
四丈底寬十二丈長二
百一十丈用雙層積石
四百五十五丈土三百
一十丈

海塘廟工圖

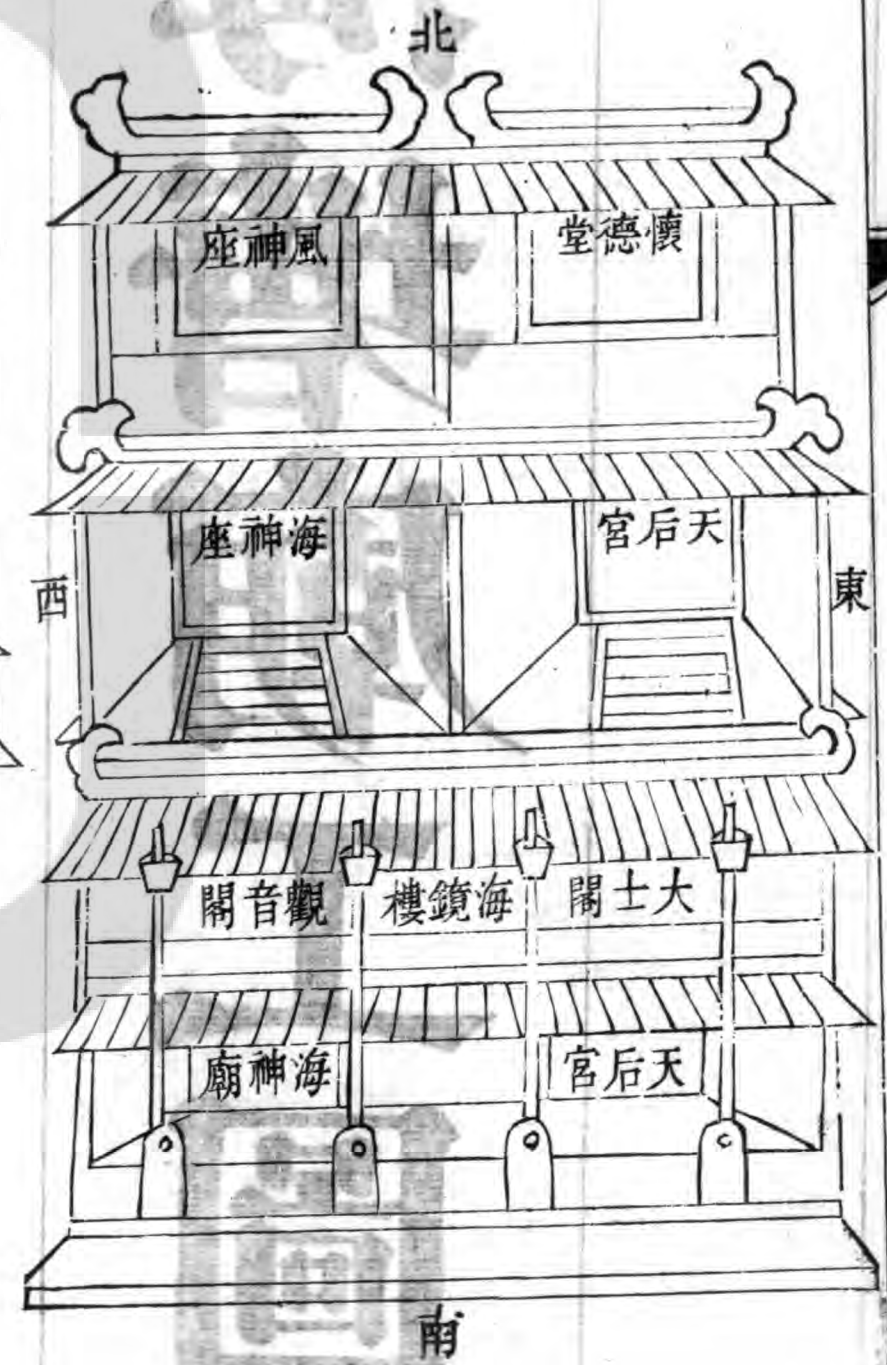


修築華亭海塘全案卷一

兩江總督臣陶澍江蘇巡撫臣陳鑾跪

奏再臣等查江蘇省松江太倉兩府州屬濱臨大海民
田廬舍皆以海塘為保衛道光十五年六七月間颶
風大作海潮異漲沿海一帶土石各塘衝坍之處甚
多其時華亭寶山二縣均有坍損塘工因工費難籌
不能同時並舉臣陶澍與前撫臣林則徐先將緊要
之寶山縣海塘

奏明勸捐集資陸續修竣茲臣陳鑾前往驗收工程之
後順道即赴松江府屬之華亭縣海塘督同蘇松太



道周祖植松江府知府文康暨熟諳勘估工程之太倉州知州李正鼎蘇海防同知楊承湛并經管塘工之縣令等同往履勘沿途接據該處附近紳民具呈籲懇大加修築以衛民生自戚家墩工首至胡家廠工尾逐一審度形勢時值大汛期內潮來衝激猛烈異常查勘最爲險要刻不可緩之工計二千九百九十一丈用土十六萬二千八百餘方椿木十三萬一千七百餘根碎石一萬餘方約銀二十萬餘兩其餘各工護灘較多潮汐去塘稍遠者概不估計以期撙節而歸覈實_臣等查該處海塘前於嘉慶道光年間

屢遇風潮刷損均經前督撫_臣奏請動

帑興修此次勘估衝坍工程較甚非歷屆間段修補所能完竣第工鉅費繁驟難辦理伏思

國家經費有常不敢遽請動項而海塘爲數郡億萬生靈保障關係重大又不可稍事因循_臣等往返札商恪遵

聖訓不敢畏難苟安連日督同兩司暨該管道府等悉心商議體訪松江太倉二府州屬輿情凡有紳士商民咸知爲地方保護唇齒相依利害攸關亟求集費興修惟須分別工程險要次第及修築先後逐一覈實

辦理除俟_臣等斟酌妥議如何籌款遴員購料興工日期另行會摺具

奏請

旨遵行所有現在勘估籌辦大概情形先行附片陳明伏乞

聖鑒謹

奏

道光十七年六月初十日具

奏道光十七年六月二十八日奉

硃批切實勘估嚴防浮冒欽此

兩江總督_臣陶澍江蘇巡撫_臣陳鑾跪

奏爲華亭縣坍損海塘遵

旨切實勘估現議捐輸修築恭摺具

奏仰祈

聖鑒事竊照江蘇松江府屬之華亭縣沿海一帶土石塘

工於道光十五年六七月間颶風大作海潮異漲均

被衝坍前經_臣陶澍會同陞任撫_臣林則徐奏蒙

聖鑒在案_臣陳鑾於十七年夏間驗收寶山海塘工程之

便親往履勘查華亭縣戚家墩工首起至胡家廠工

尾止逐一審度形勢潮來衝擊猛烈異常甚爲險要

實係刻不可緩之工第工鉅費繁驟難辦理因
國家經費有常不敢遽請動項而海塘工程爲數郡億
萬生靈保障關係重大又不可稍事因循當經臣等
往返札商將勘估籌辦大概情形附片奏奉

硃批切實勘估嚴防浮冒欽此欽遵卽經轉飭藩司怡良
移行遵照督飭松江府知府文康會同熟諳工程之
太倉州知州李正鼎署太倉州知州黃冕蘇海防同
知楊承湛署松江府柘林通判溫綸湛崇明縣知縣
徐家槐華亭縣知縣洪玉珩等從工頭起至工尾止
逐一履勘緣本年七月二十四五等日風潮大作又

八月九月間經過秋汛大潮形勢屢更又有不得不
增減改估之處細查舊建土塘土浮沙鬆外無收分
塘身壁立易致衝坍必須將舊塘沙土挑去易換淤
土逐坯夯築層土層礮又舊椿石低矮單薄難以抵
禦潮汐應於各椿內加椿添石又險要各工原築單
層椿石察看秋汛大潮水痕難資抵禦擬將最要次
要各段加築二三四層分別雙椿夾石建築挑水壩
加幫土塘共計通工加幫椿石單長五千九百七十
二丈五尺計土十四萬一千一百七十餘方較之原
估計減土二萬一千餘方需用椿木十萬五千六百

八十四根較之原估計減椿木二萬六千餘根需用碎石一萬三千九十餘方較之原估計增石三千七十餘方共估需經費椿石土方夫工等銀二十餘萬兩又隨塘河間多淺阻之處亦須補挑深通以便椿木石船往來所需修費亦於經費內支用等情具詳到_臣當查估計海塘丈尺以及碎石料物覈與原估增多深恐未能覈實致啟浮冒復行嚴飭蘇松太道周祖植覆加確勘去後茲據該道周祖植將現在履勘情形並據該府暨委員等逐一詳細稟覆實係摶節確估毫無浮冒并據聲明奉賢婁縣金山上海南匯青浦嘉定寶山各縣紳商富戶陸續捐輸漸有成數現乘農務閒暇之時開工興築由藩司怡良覆加查覈斟酌妥協詳請具

奏前來_臣等伏查華亭縣海塘爲東南數郡保障攸關節經飭據該道府暨各委員等屢次勘估並令切實查辦不許絲毫浮多祇因七八九月歷過伏秋雨汛大潮形勢屢易工程更加險要不得不酌量加增卽稍有減估之處亦必度無妨礙方敢裁損丈尺現雖覈計碎石增多三千七十餘方而原估土方刪減二萬一千餘方原估椿木刪減二萬六千餘根共計工

長二千九百餘丈以通工加幫椿石土塘二三四層不等統計單長五千九百七十二丈五尺通共估需銀數二十餘萬兩與原估之數尙屬相做委係撙節勘估並無浮冒自應飭令照估趕緊修築以資鞏固而衛民生所需經費前經臣陳鑾親歷各處廣爲勸諭設法籌辦現據海塘鄰近各縣紳士商民間風踴躍慕義急公已書捐數十四萬餘兩此後隨捐隨辦可期衆擎易舉業經遴派委員並飭該管道府督縣選擇公正董事人等設局駐工分別妥辦所有銀錢入出均係董事經理不涉胥役之手至於築塘椿木

爲工程最要之物因河道挽運艱難臣等預爲籌畫先於河水充足回空糧艘未曾渡江之前飭令委員分投攜銀至江寧鎮江蘇州各處購買齊全先期陸續運赴工次以備夯築惟碎石係粗重之物水陸轉運行程未能迅速現亦飭催承辦各員上緊採運不許遲誤此次工程係屬紳民捐辦請俟工竣免其造冊報銷所有華亭縣坍損海塘切實勘估捐輸修築緣由謹合詞恭摺具

奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

皇奏

道光十七年十二月二十六日具

奏道光十八年正月二十五日奉到

硃批另有旨欽此同日奉到道光十八年正月十一日奉
上諭陶澍等奏勘估華亭縣坍損海塘現議修築一摺江
蘇華亭縣海塘為東南數郡保障攸關經該督等派委
各員切實查勘情形險要實係刻不可緩之工所有估
需工長丈尺銀數尚無浮冒著俱照所議辦理即飭趕
緊修築以資鞏固而衛民生此次工程係屬紳民捐辦
工竣後著免其造冊報銷該部知道欽此

奏

江蘇巡撫 臣 陳鑾跪

奏再松江府屬之華亭縣沿海一帶土石塘工於道光

十五年六七月間颶風大作海潮異漲俱被衝坍上

聖旨

臣

前赴寶山驗收海塘工程之後順赴該處督同

該道府等逐一履勘自戚家墩起至胡家廠止均屬

潮勢頂衝險要異常實係刻不可緩之工當將籌辦

情形疊次

奏蒙

聖鑒在案

臣

復隨時飭催委員分投購辦木石并札令在

工人員分段趕籌務期上堅料實不許稍有草率偷

減情弊現據蘇松太道周祖植等具稟該處護石土
聖鑒塘最為緊要已遵限於閏四月內一律搶築完竣稟
奏請先行驗收前來臣現將緊要事件料理清楚即於
五月初七日啟程前往查驗土塘并督催護塘石工
迅速趕辦另行會同督臣陶澍恭摺具
奏所有自省啟程日期理合附片陳明伏乞

聖鑒謹

奏

道光十八年五月初七日具

奏道光十八年六月初八日奉到

硃批知道了欽此

兩江總督臣陶澍江蘇巡撫臣陳鑾跪

奏爲捐修華亭縣海塘先將已完護石土塘驗明如式
仍飭妥速集捐趕辦石工以期鞏固並將捐資較多
之紳戶懇

恩獎勵以昭激勸仰祈

聖鑒事竊照江蘇松江府屬之華亭縣沿海一帶土石塘
工於道光十五年六七月間颶風大作海潮異漲均
被衝坍經臣陳鑾於上年夏間驗收寶山海塘工程
之便親往履勘查得自戚家墩工頭起至胡家廠工
尾止逐一審度形勢潮來衝擊猛烈異常甚爲險要

實係刻不可緩之工第工鉅費繁驟難辦理先經臣等往返札商勘估籌附片奏懇工兩步至四等工聞嗣據各屬紳士商民間風踴躍慕義急公樂於捐輸並將應需土方夫工椿木碎石等項飭委松江府知府文康太倉州知州李正鼎署太倉州知州黃冕蘇海防同知楊承湛署松江府柘林通判溫綸湛崇明縣知縣徐家槐華亭縣知縣洪玉珩等從工頭起至工尾逐一履勘應需各項料物覈實摺節確估由蘇松太道周祖植覆加確勘詳經臣等會覈具詳奏恭奉

諭旨著照所議辦理即飭趕緊修築以資鞏固而衛民生此次工程係屬紳民捐辦工竣後著免其造冊報銷等因欽此欽遵當經飭令印委各員欽遵督同各段員段董先將加幫土石塘一道工長二千九百五十七丈八尺密釘排椿查照原估丈尺應築護石土方先將舊土剷平鋪底重新礮築每鬆土一尺套礮三遍打成實土六寸責令各段委員逐層錐試驗實一層方許加築一層前據該道周祖植稟報護石土塘最為緊要於閏四月內一律釘椿挑土搶築完竣稟請先表行驗收經臣陳鑾將前往驗收緣由附片一日

奏明在案茲於五月初七日自省起程至十一日行抵華亭海塘連日督同道府丞倅各員查驗得土塘一道通長二千九百五十七丈八尺內工頭珠字號起至光字號止翻築土塘一百二十七丈頂寬四丈底寬十四丈裏高一丈四尺外五裏二收分該處舊有椿石兩層內長一百五丈二尺於舊椿內外各加椿石一層新舊共四層接前工長二千一丈八尺其餘石塘加幫土頂寬一律四丈底寬十一二三丈不等高一丈二尺五收坦坡最要工段椿石三四層要工各段椿石兩層次要工概係單層椿石通工加幫椿

石單長五千九百七十二丈五尺按段逐一丈量高寬丈尺悉與原估相符逐段錐試均屬十分飽滿其椿木一律排密深釘並無偷減草率各段石工內砌高二三四五尺不等均係平鋪實砌臣陳鑾驗收土工之後面諭印委各員將應行鋪砌碎石催令各工員督夫趕緊做築所需經費臣陶澍臣陳鑾與司道府縣各自捐廉首倡其各屬紳商富戶情愿協捐亦據奉賢婁縣金山上海南匯青浦嘉定寶山等縣陸續詳報捐數收繳解工濟用並據華亭縣具報該縣士民除按田辦理土方之外紳商富戶亦皆慕義捐

資應需碎石已嚴催委員解交工所應用勒限趕築以期海塘要工於大汛前早爲完竣至在工印委各員俱能實力實心不辭勞瘁應俟通工告竣歷過伏秋大汛果係一律鞏固再行

奏懇

恩施以昭覈實其紳庶各捐戶內有捐數在二千兩以上至八千兩者似應先懇

恩獎俾共聞風鼓舞互相激勸庶大工剋期告成以仰副聖主保衛海疆安奠民生之至意現據署蘇州藩司李象鵬將應獎各捐戶具詳前來謹另繕清單恭呈

御覽伏候

欽定所有現在驗收已完護石土塘並籌畫趕辦石工緣由謹合詞恭摺具

奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

謹將捐輸華亭海塘經費在二千兩以上至八千兩之紳戶酌擬獎勵清單恭呈

御覽伏候

欽定

計開

捐銀八千兩者一員

章寬浙江歸安人現寓上海縣由監生應辛卯

恩科順天鄉試挑取臚錄遵籌備經費事例加捐知州不

論雙單月卽用今捐銀八千兩

捐銀六千兩者三員

汪岱孫四川成都縣人寄寓蘇垣由俊秀捐納布庫

大使復遵例加捐知縣不論雙單月卽用今捐銀六

千兩

王清照青浦縣人由浙江長興縣主簿加捐知縣不

論雙單月卽用並捐離任請咨候選今捐銀六千兩

蔡習成吳縣人由貢生遵例捐納縣丞復遵籌備事

例加捐知縣不論雙單月卽用呈

部註選今捐銀六千兩

捐銀二千兩者三員

劉君田湖南衡山縣人現寓上海縣由監生遵酌增

例報捐府經歷不論雙單月卽用今捐銀二千兩

姜熙樽浙江歸安縣人由監生捐納從九品不論雙

單月卽用在籍請咨赴選遊幕來蘇今捐銀二千兩

汪云倬安徽盱眙縣人寄寓蘇垣由附生遵例報捐

府經歷不論雙單月卽用呈
部註選今捐銀二千兩

以上各員所捐銀數均覈與儘先之例相符應請

恩旨將章寬等七員各歸本班儘先選用

道光十八年五月二十八日具

奏道光十八年六月二十八日奉到

硃批另有旨欽此同日奉到道光十八年六月十四日內

閣奉

上諭陶澍等奏請將捐修華亭縣海塘已完護石土塘之

紳士懇恩獎勵一摺著吏部議奏單併發欽此

吏部議得道光十八年六月十四日奉

上諭陶澍等奏請將捐修華亭縣海塘已完護石土塘之

紳士懇恩獎勵一摺著吏部議奏單併發欽此欽遵抄

出到部應將單開奏請儘先選用之捐銀八千兩捐

納雙單月卽用知州章寬捐銀六千兩之捐納雙單

月卽用知縣汪岱孫王清照蔡習成捐銀二千兩之

捐納雙單月卽用府經歷劉君田汪云倬捐納雙單

月卽用從九品姜熙樽等各以本項應選之缺均歸

於不論雙單月捐納正班到班之前儘先選用一人

均不積捐班之缺其同例報捐人員班次相同者按

修築華亭海塘全案 卷一
掣簽名次先後選用均取具本籍赴選文冊結到部
準其註冊銓選如從前已起有赴選文冊結送部者
免其重取俟題覆奉

旨之日起扣足五十五日方準銓選等因具

題於道光十八年八月二十三日奉

旨依議欽此

奏再華亭縣坍損海塘土石工程關係億萬生靈保障
前經二月十八日奉旨由京口

前經

奏準捐修所有護石土塘先已工竣復經會摺

皇奏報並飭印委各員將應辦石工趕緊築做完竣因第

五六兩段塘身頂對三山潮勢衝擊甚爲洶湧必須
於舊玲瓏壩基址加釘短椿砌石以柔潮勢俾資鞏
固已據上海道王珣稟報親赴工次督同松江府縣
等按段分別最要次要釘用椿石或三四層或一二
層不等椿工緊密排釘深固石工平鋪實砌並無架

井空虛復查土工丈尺豐足錐試堅實一律葺工各
項廟宇亦皆修理齊全等情臣應親詣驗收因久病
未能前往現在已交印務應由撫臣陳鑾往驗俾昭
覈實此項坍損塘工攸關重大今已修竣實足以昭
擇衛海疆士庶感頌三山勝境西華甚為國恩必與
皇仁無既至本年重運漕船二月十三日止已經過淮者
計四百六隻二月十七日止已進瓜口者六百五十
七隻二月十八日止已由京口渡江者三百一十四
隻臣疊札嚴催有漕州縣趕兌趕開陸續進行陳
鑾接印後跟接嚴催不致有誤理合附片奏

聞伏乞

聖鑒謹

奏

道光十九年二月二十四日附片具

奏道光十九年三月二十一日奉到

硃批知道了欽此

奏議光緒二十一年二月二十一日奉旨

欽此

奏

聖鑒事

臣

署兩江總督臣陳鑾署江蘇巡撫臣裕謙跪

奏為驗收華亭縣捐修海塘各工一律如式告竣恭摺

奏祈

聖鑒事竊松江府屬華亭縣沿海一帶土石塘工於道光

十五年六七月間颶風大作海潮異漲均被衝坍經

臣於巡撫任內驗收寶山塘工之便親往履勘審度

形勢甚為險要實係刻不可緩之工第工鉅費繁驟

難辦理因

國家經費有常不敢遽請動項而海塘工程為數郡億

萬生靈保障關係重大又不可稍事因循即經臣等

議勸捐一面飭委調任松江府知府文康等覈實確估詳具請

奏欽奉

諭旨著照所議辦理卽飭趕緊修築以資鞏固而衛民生此次工程係屬紳民捐辦工竣後免其造冊報銷等因欽此隨卽轉飭印委各員欽遵督同各委員董事先將護塘土工椿木一律辦完經臣親往驗收如式恭摺具

奏在案其餘應砌碎石各工并令各工員督夫趕緊築做嗣據稟報各段石工均已砌完石後土工亦經築竣並於各工險要處所加釘椿木水柵又修理通行木橋兩座及

天后宮

海神各廟宇並就廟旁修建海鏡樓一座以爲瞭望洋

面之地均已一律告成茲臣赴蘇松一帶校閱營伍

於七月十三日行抵華亭親詣海塘周歷履勘各工高寬丈尺數目一律敷足所築石後土塘逐段錐試均能飽滿各段石塘鋪砌石塊亦皆平整牢固並無偷減草率該處紳耆人等咸稱生長海濱目擊修辦塘工業經數次從未有如此次之修築堅實者臣又

淳飭府縣等督同管塘人役勤加保護以期仰副

聖主保衛海疆奠安黎庶之至意臣伏思此項塘工爲沿

海屏障工段縣長籌修匪易臣等與司道府縣捐廉

倡率幸各屬紳富踴躍捐輸大工得以告成共計通

工加幫椿石單長五千九百七十二丈五尺計土十

四萬一千五百七方零需用椿木十萬九千七百二

十五根碎石一萬三千九十餘方統計捐用銀二十

三萬餘兩洵屬好義急公所有捐銀二千兩以上各

戶業經臣於驗收土塘摺內

奏請獎敘其餘捐輸各戶以及在事出力捐輸印委各

員均應一體獎勵惟查捐辦各工上年八月內曾經

吏部新定議敘章程將捐數按銜增鉅第此項海塘

自雍正八年奉

旨派浙江總督李衛勘辦修以來迄今百有餘年以後間

有風損工程或係動項開銷或係借項興修所用銀

數僅止三四千兩至一萬六千餘兩不等惟道光十

五年六七月間颶風大作海潮異漲該處險要處所

盡被衝坍因工鉅費繁未敢遽請動項不得不籌議

勸捐茲共集貲二十餘萬將百有餘年未修之鉅工

於一年五個月中全行辦理完竣各屬紳士商民咸

知上關緊要極力捐助卽在事各員或勘估總理或分段承辦或設法勸捐或經承樁石各料自十七年五月勘估以至十八年九月工竣時閱載餘冒暑衝寒備嘗辛苦極著勤勞覈其籌捐興辦之期尙在部議新章之先可否籲懇

聖主格外

恩施仍照向辦要工優加獎敘以昭激勸如蒙

俞允臣當查明捐數開具清單並擇其尤爲出力各員飭司查造履歷清冊另行覈實辦理斷不敢稍任冒濫所有查驗華亭縣海塘各工完竣緣由謹會同署理

江蘇巡撫臣裕合詞具

奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

再華亭縣沿海一帶土石塘工段落縣長西自金山衛城之忠信廟起東至漕徑鎮迤東止不惟華亭奉賢金山三縣地界交錯且與浙省連界地方遼闊風汛靡常道光十五年間疊被風潮衝坍籌議捐修事同創始現已一律告成因思工鉅費繁修辦固難守之亦復不易亟宜籌計善後事宜以冀垂諸久遠臣

查此項塘工雖在華亭境轄而遠在南鄉相距縣城百有餘里中隔浦江界聯三邑本有鞭長莫及之勢查乾隆二十四年

奏準柘林同知移駐金山衛城後經裁撤僅歸縣丞專管而沿塘既無公署又乏薪水每值大汛潮旺之時往往不能常川在塘專住巡防雖百管塘之名并無守護之實且縣丞職分較微防守亦難期得力似應專設一官或移駐職分較大之員庶足以重巡防而資彈壓現已飭行司道彙同應辦善後各事宜逐一妥議具詳另由臣等會覈

奏

諭旨欽遵辦理謹先附片陳明伏乞

聖鑒謹

奏

道光十九年八月初三日具

奏道光十九年九月初三日奉到

硃批依議奏到時再降諭旨欽此又塘工飭議專員防守片內奉

硃批妥議具奏欽此

兩江總督臣牛鑑護理江蘇巡撫江蘇布政司臣程裔采跪
奏爲華亭縣修築海塘捐銀紳庶及出力印委各員並
各局董事籲懇

聖恩分別獎勵以昭激勸事竊照松江府屬華亭縣沿海
一帶土石塘工於道光十五年六七月間被風潮衝
塌籌議捐修用銀二十三萬餘兩皆由督撫司道府
縣捐廉倡率各屬紳富踴躍捐輸巨工得以告成所
有捐輸各戶以及出力印委各員經前署督臣陳鑾
于驗收摺內聲明均應一體獎勵並因捐辦各工道
光十八年八月內曾經吏部新定議敘章程將捐數

傳集事... 卷一
按銜增巨第此項海疆自雍正八年奉

旨派浙江總督李衛勘修以來迄今百有餘年間有損壞工程或係動項開銷或係借項興修所用銀數僅止數千兩至一萬數千兩不等惟道光十五年六七月間颶風大作海潮異漲塘工險要處所盡被衝坍因工巨費繁未敢遽請動項不得不籌議勸捐茲共積資二十餘萬將百有餘年未修之巨工于一年五個月中全行辦竣各屬紳士商民咸知工關緊要竭力捐助卽在事各員勸捐估辦自十七年五月勘估以至十八年九月工竣時閱載餘冒暑衝寒備極辛勞

核其籌捐興辦之期尙在部議新章之先聲請格外恩施仍照向辦要工優加獎敘以昭激勸奏奉

硃批依議奏到時再降諭旨欽此轉飭欽遵去後茲據署

蘇州布政使黃恩彤詳稱據松江府將華亭奉賢婁

縣金山上海南匯青浦嘉定寶山等九縣捐輸各戶

造冊送司及出力印委各員詳請獎勵並據華亭縣

詳稱此次修築海塘工程浩大僉舉各董分理局務

均皆經辦妥善兩次經歷伏秋大汛悉臻鞏固查十

八年八月內奉準吏部咨奏定捐輸議敘新例如銀

數不符僅以董事出力保奏應查明更正等因惟查

此項工程自興修以至蒞事均在部議章程未定之先與奉行後捐輸興辦者不同自應循照舊章分別請獎等因除捐銀八千六千二千兩之章寬等七員先奉

奏準獎勵又捐銀一千兩以下至二百兩以上各戶現在造冊另詳

題咨議敘外所有捐銀一千兩以上至八千兩各紳庶並在工出力大小印委各員及華亭縣各局董事開摺詳請具

奏前來臣伏查華亭縣修築海塘工巨費繁該紳庶及

印委各員並在局董事或踴躍捐輸或設法勸捐勘估承辦或分理局務一年有餘辛勤倍著所辦工程經歷大汛風潮衝擊鞏固無虞洵爲奮勉出力是以前署督臣陳鑾於驗收摺內聲懇照舊請獎爲此據實

奏懇

天恩賞準分別給予獎勵以爲急公出力者勸謹會同護

理江蘇巡撫布政使臣程裔采恭摺具

奏並將捐輸紳庶及出力印委各員暨在局董事敬繕清單恭呈

御覽伏乞 恭呈

皇上聖鑒訓示再此項塘工係由官民捐辦請免造冊報

銷合並聲明謹

奏

謹將捐輸華亭海塘經費各紳庶並出力印委各員
及在局董事敬繕清單恭呈

御覽

計開

捐輸各戶

捐銀八千兩者一員

錢熙祚松江府金山縣人年四十一歲由議敘從九
品遵捐輸議敘事例報捐通判不論雙單月卽用今
捐銀八千兩並在局總理出力董勸應請

旨以本班歸部儘先選用

捐銀六千兩者二員

畢楚珍太倉州人年四十九歲由寄籍河南偃師縣
監生中式舉人考取

景山官學教習大挑二等曾任海州贛榆縣教諭俸滿
保舉知縣業經赴部投供今捐銀六千兩應請

旨交部照例議敘

旨交 吳洪源太倉州鎮洋縣人係捐職州同捐銀六千兩業已據報病故應請

旨賞準照例建坊 捐銀五千兩者三員

陳鉞松江府青浦縣人年二十七歲由附生中式庚子科舉人業經在部呈明就教今捐銀五千兩應請旨交部以教諭儘先選用

陳鏐松江府青浦縣人年四十三歲由增廣生中式乙酉科舉人揀選知縣今捐銀五千兩又募捐銀一萬餘兩業已據報病故應請

旨賞準照例建坊

捐銀三千兩者二員

洪國柱徽州府歙縣人年三十三歲由監生遵籌備經費例捐納鹽大使分發兩淮今捐銀三千兩應請旨賞準儘先補用

蔡淋安慶府懷寧縣人年三十四歲由監生遵酌增常例捐納鹽大使分發兩淮今捐銀三千兩應請旨賞準儘先補用

捐銀二千兩者四人

陶斌玉江西新建縣人年五十三歲前任江蘇同知

銜揚河通判道光十一年四月奉

欽差查驗承辦歲料九垛項坯發黑參

奏部議革職今捐銀二千兩覈與例載通判捐復原官銀數相符應請

旨賞還原銜

李曾鼎松江府上海縣人年二十八歲由國子監供事捐納府經歷大學志告成議敘雙月三缺後升選今捐銀二千兩應請

旨交部照例議敘

喬重禧松江府上海縣人年四十九歲由廩貢生肄

業國子監期滿議敘雙月訓導歸部銓選今捐銀二千兩應請

旨交部照例議敘

秦溯萱太倉州嘉定縣人議敘知府銜捐銀二千七百兩零據請歸於已故嫡母盧氏繼母金氏盧氏合建一坊應請

旨賞準照例建坊

捐銀一千兩以上者七人

議敘鹽知事職銜李壽林太倉州嘉定縣人年十五歲捐銀一千二百兩

修築上海海城全案 卷一
議敘鹽運司提舉職銜沈樑太倉州寶山縣人捐銀一千一百七十一兩零據請歸於已故伊父議敘八品職銜沈潮名下建坊

捐納通判職銜沈樹太倉州寶山縣人年六十七歲捐銀一千六十四兩零

朱錫鈞松江府上海縣人年八歲捐銀一千兩

張鴻祚松江府青浦縣增生年三十九歲捐銀一千兩

陳曹氏松江府上海縣民婦捐銀一千兩

朱增棻松江府上海縣貢生捐銀一千兩據報已經

病故

以上七人均各捐銀一千兩以上應請

旨交部照例分別議敘建坊

出力印委各員

太倉州丁憂知州卽補知府李正鼎

蘇海防同知楊承湛

該二員督辦全工事務繁重始終經理大工克成實屬可嘉查李正鼎先於寶山塘工案內請以知府卽補應請

恩準遇有知府缺出儘先補用楊承湛應請

賞加知府銜

華亭縣知縣洪玉珩

該員倡捐銀二千兩勸捐銀六千兩並催辦土方催雇各項人夫彈壓巡查勾稽出入覈實無浮辛勞最著應請

賞加同知銜

吳縣知縣賀崇禧

該員親赴各山督匠採石雇募船隻不惜重價賠貼石價運腳妥速運工最著勤勞應請

賞加同知銜

試用訓導王大鏞

該員監堆土方分運各工接辦未完碎石並辦理廟工奮勉從公辛勤尤著應請

恩準儘先選用

提標中營參將許聯鏞

該員督率弁兵稽查彈壓整肅嚴明無分風雨晝夜梭織巡邏在工人夫一萬有餘始終安靜該員尤爲防範周密不辭勞瘁應請

賞加副將銜

川沙同知溫綸湛

該員接催全工不遺餘力始終奮勉

婁縣告病知縣毛應觀

該員勸捐接濟銀一萬一千二百兩監收碎石稽查

總局實心任事

準調江陰縣知縣練廷璜

該員在上海縣任內勸捐接濟銀五萬三千一百兩

不分畛域實屬勤能急公

奉賢縣知縣周恭壽

該員在青浦縣任內勸捐協濟銀一萬三千餘兩不

分畛域實屬勤能急公

嘉定縣知縣楊遇恩

該員勸捐協濟銀一萬餘兩不分畛域實屬勤能急

公

候補通判查德基

試用鹽運判陳以敬

該二員於上江一帶採購通工椿木親冒風濤之險

押運妥速勞苦備嘗

青浦縣知縣蔡維新

該員於各山督匠採鑿碎石雇募船隻周密妥速源

源運工實屬急公出力

吳縣主簿馮步瀛

太湖廳司獄鍾世基

太湖廳甸頭司丁憂巡檢馮燿

該三員幫購碎石催裝催運勤奮出力

安徽宣城縣訓導顧翹

奉賢縣訓導王洪

該二員或辦理文案妥善或經理捐務認真

金山營守備凌慶元

該員督率弁兵稽查彈壓整肅嚴明無分風雨晝夜

梭織巡邏人夫萬餘始終安靜

以上十四員皆屬辦公出力應請

旨交部從優議敘

華亭縣總局各董事

候選就職教諭周蓮松江府華亭縣人年五十歲

該董公正勤明籌畫周至兼辦廟工始終奮勉不辭

勞瘁爲通工第一出力應懇

恩賞加六品職銜仍以教諭儘先選用

太常寺博士職銜沈慈松江府華亭縣人年六十五

歲

該董辦事幹練督率有方應懇

傳集華亭海城全案 卷一
恩賞加六品京職銜

分發陝西試用知縣殷紹伊松江府華亭縣人年五

十六歲

該董辦事純靜勾稽明白應懇

恩交部從優議敘

候選直隸州州判周萼芳松江府華亭縣人年六十

二歲

該董承催土方辦事老成應懇

恩交部議敘給予加級

候選教諭朱大韶松江府婁縣人年四十九歲

該董籌畫督率始終奮勉應懇

恩交部儘先選用

議敘八品頂戴陸文沁松江府華亭縣人年三十九

歲

該董辦工詳慎兼勸捐最爲出力計銀二千餘兩之

多應懇

恩賞加縣丞職銜

議敘八品頂戴沈恭松江府華亭縣人年三十一歲

該董總司捐局不辭勞瘁勸捐計銀二千餘兩之多

應請

旨交部從優議敘

議敘鹽知事職銜張鴻卓松江府婁縣人年三十五歲

該董勸捐出力管局辦工諸臻妥善應懇

恩賞加鹽經歷職銜

捐納貢生沈敦儒松江府華亭縣人年四十三歲

該董熟悉會計管理土方局公正可靠應懇

恩賞加縣丞職銜

婁縣學武生張觀泰松江府華亭縣人年六十歲

該董辦事安詳勸捐出力計銀二千餘兩之多應懇

恩賞給從九品職銜

監生封杰松江府華亭縣人年四十三歲

該董承雇人夫辛勤倍著兼勸捐出力應懇

恩賞給從九品職銜

民人金元吉松江府華亭縣人年五十六歲

該董經理木植兼辦廟工奮勉周妥應懇

恩賞給從九品職銜

民人周家穀松江府華亭縣人年二十五歲

該董襄理總局接辦廟工明白周妥應懇

恩賞給從九品職銜

道光二十一年十一月二十一日具

奏於十二月二十五日奉到

硃批另有旨欽此同日奉到道光二十二年十二月初九

恩旨日內閣奉

上諭牛鑑奏請將捐築塘工之官紳等分別獎勵一摺著
吏部議奏此項塘工係由官民捐辦免其造冊報銷該
部知道欽此

吏部等部會議得先經內閣抄出奉

上諭牛鑑奏請將捐築塘工之官紳等分別獎勵一摺著
吏部議奏此項塘工係由官民捐辦免其造冊報銷該
部知道欽此欽遵抄出到部隨經臣部將捐職人員捐

銜是否相符行查戶部去後茲據戶部查覆到部應

將奏請儘先補用之捐銀三千兩分發兩淮試用鹽

大使洪國柱蔡淋等各予以本班到班分缺間用奏

請儘先選用捐銀八千兩之捐納雙單月候選通判

錢熙祚捐銀五千兩之舉人就職陳鉞等各予以本

項應選之缺本班到班之前儘先選用均不積本班

之缺奏請議敘之捐銀六千兩分發貴州試用知縣
畢楚珍給予加三級捐銀二千兩議敘候選府經歷
李曾鼎應給予州判職銜捐銀二千兩之肄業期滿
候選訓導喬重禧應給予縣丞職銜捐銀一千兩之
文童朱錫舫增生張鴻祚等應各給鹽運司知事職
銜僅係董事出力之監生封杰民人金元吉周家穀
等各給予九品頂戴捐銀一千二百兩之議敘鹽知
事職銜李壽林給予加一級紀錄一次捐銀一千兩
以上之議敘通判職銜沈樹給予加一級請加同知
銜捐銀二千兩之華亭縣知縣今調元和縣知縣洪

玉珩給予加二級係督辦出力再給予紀錄二次其
僅係督辦董事出力奏請遇有知府缺出儘先補用
太倉州知州卽補知府今丁憂之李正鼎請加知府
銜之海防同知楊承湛奏請儘先補用之試用訓導
王大鏞奏請六品職銜仍以教諭儘先選用之副榜
就教周蓮奏請儘先選用之前任安徽懷寧縣教諭
朱大韶奏請加縣丞職銜之議敘八品頂戴陸文沁
議敘主簿職銜沈敦儒奏請加鹽經歷職銜之議敘
鹽知事職銜張鴻卓奏請議敘川沙同知溫綸湛婁
縣告病知縣毛應觀江陰縣知縣練廷璜奉賢縣知

縣周恭壽嘉定縣知縣楊遇恩候補通判查德基試用鹽運判陳以敬青浦縣知縣蔡維新吳縣主簿馮步瀛太湖廳司獄今調角頭司巡檢鍾世基太湖廳角頭司巡檢今丁憂之馮耀安徽宣城縣訓導顧翊奉賢縣訓導俸滿以知縣用之王鴻請加六品京銜之捐職太常寺博士沈慈分發陝西試用知縣殷紹伊就職直隸州州判周萼芳議敘八品頂戴沈恭等各給予紀錄二次至該督奏請加銜並儘先補用選用之處均覈與臣部奏定章程不符應毋庸議捐銀二千兩之已革揚河通判陶斌玉查該員因承辦歲

料九塚頂壞發黑議以革職覈其原案情節尙非貪污應按士民捐銀二千兩給予縣丞職銜上酌減一等給予鹽運司知事職銜捐銀六千兩已故捐職州同請給建坊之吳洪源捐銀五千兩已故揀選知縣陳鱗捐銀二千七百兩以上議敘知府銜秦湖萱所捐銀兩請歸已故嫡母盧氏繼母金氏盧氏合建一坊捐銀一千一百兩以上議敘鹽提舉職銜沈樑所所捐銀兩請歸已故伊父議敘八品職銜沈潮名下建坊捐銀一千兩之民婦陳曹氏已故貢生朱增棻禮部查江蘇捐築塘工捐銀六千兩已故捐職州同

吳洪源捐銀五千兩已故揀選知縣陳麟捐銀二千七百兩以上議敘知府銜秦溯萱所捐銀兩請歸已故嫡母盧氏繼母金氏盧氏合建一坊捐銀一千一百兩以上議敘鹽提舉職銜沈樑所捐銀兩請歸已故伊父八品職銜沈潮名下建坊捐銀一千兩之民婦陳曹氏已故貢生朱增棻應照例由該地方官各給銀三十兩聽本家自行建坊給子樂善好施字樣至秦溯萱所捐銀兩請歸伊故母盧氏金氏盧氏合建一坊亦應如所請給建坊銀二十兩請加副將銜之董事出力提標中營參將許聯鑣請給從優議敘

之董事出力金山營守備凌慶元各給予紀錄二次請給從九品職銜之董事出力武生張觀泰給予九品頂戴至該督奏請加銜及從優議敘並從九品職銜之處覈與吏部奏定章程不符應毋庸議以上候選人員議予加銜者俟得缺之日將加銜查銷改爲加一級議予儘先選用人員應取具本籍赴選文冊結送部方準註冊銓選如從前已起有赴選文冊結送部者免其重取以題覆奉

旨後赴部投供之日扣足五十五日方準銓選其候補人員各就其本班到班時照分缺間用之例先用正班

具人次用捐輸出力一人以奉闕用之闕夫用五班
旨後接到部文之日赴按班計算均不積本班之缺至奏
請加同知銜董事出力之吳縣知縣賀崇禧業經病
故應毋庸議等因具

題於道光二十二年六月初七日奉

旨依議欽此

部議吏科抄出兩江總督牛鑑題稱據署蘇州布政
使黃恩彤詳稱松江府屬華亭縣沿海一帶土石塘
工於道光十五年六七月間被風潮衝坍籌議捐修
由督撫司道府縣捐廉倡率督同華亭奉賢婁金山
上海南匯青浦嘉定寶山等縣選董勸諭各紳庶踴
躍捐輸計共集捐銀二十餘萬兩於十八年九月內
通工一律完竣驗收如式除將捐輸千兩以上各戶
及出力印委各員並在局董事業經詳請奏獎外所
有千兩以下二百兩以上各戶應請照例議敘相應
造具各捐戶銜名銀數履歷各冊詳候具題等情前

來臣覆覈無異除冊送部查覈外謹會同署理江蘇巡撫印務蘇州布政使臣程喬采合詞具題伏乞

敕部議覆施行等因於道光二十二年四月十二日奉

旨該部議奏欽此欽遵抄出到部應將捐銀六百兩之河

南按察使張祥河給予紀錄二次捐銀三百兩以上

之議敘州判職銜陳懋祿議敘八品職銜張祖惠議

敘八品頂戴胡功敘等各給予紀錄一次捐銀三百

兩至七百兩議敘州吏目職銜黃汝楫楊洽議敘從

九品張兆桂議敘未入流頂戴顧棟樑附貢生汪時

育附生周峻德朱文赤黃銘宸廩生曹樹珊周宗泰

文生楊祖彝姜元煦盛國華王文濤監生陶煦唐慶

南陳繩武張汝棟蔡經大陳慶陽蔣日棟奚鍾善易

時發沈壘朱惟澄李如松童生張祖仁張祖德張祖

初顧秉政宋璇源陸耀熙張家謨錢培恆吳廷慶程

培懋周世衍唐安仁宋仁麟葛鴻賓郁廷楫唐鳳藻

陳思恭張爾樞王宗沅胡宗仁查清安褚錫圭查恒

沈心銜吳榮燮金祚昌吳大炯張寶瑜黃桓丁昌焯

張鴻樹王桐聲姚慶瑞吳勤思馬培議蔣潤蕃朱錫

燧朱錫綦朱錫璋朱錫榜徐璋王慶模王惟鎮沈惟

楫沈嘉瑞陳汝翰陳汝嘉趙整王承沐施天松蕭雲

紀沈伯齡何金誥沈桂芳李光照金良卿民人周敦復汪元埈唐川利宓喬年陸連第林開第洪省華程圭程義增潘淮張鏞邱景祥朱文萼汪士瀛朱運升蔡啟泰周炳金范世朝趙志棧張家斌施用標周熙楊秀春沈兆鏞鈕增王松顧源陸蘭張勳周惇仁褚樹烜姚錫秦郭長綬吳士培金兆棠翁炳桂胡桂林張霞王秉恩蔣慶增徐如洋吳世昌汪兆熙邱在德程瀚謝澍李元照李訓政李慕仁吳一靜蔣鍾梅士魁戚瀛黃有垞錢世魁陳譽何燦文奚錫誥奚藻馨姚振鎬黃清湛黃洵誠衛如璧奚貽穀程世杰曹燧

曹秉均葉基奎葉祿征奚爾福奚爾泰奚昇奚泉奚淵鏡黃得源朱汝桂蔡洪煜陳蘭升陸亘昭陸古藻楊沅朱宗恆徐嗣宗查定固胡秉銓唐德沂王元瑜朱燮張錫瓚陳廷桂洪正煦趙韞奇張家本金修治汪世瀟黃文泳沈折龔淦陸珍朱慶崇朱榮朱槃朱韶得陳溥錢彝唐世任沈毓麒等各給予八品頂戴捐銀二百兩以上之文生沈懋祺監生顧求本顧溥楊榮黃步雲沈天成王景星童生莊成焉徐允初徐秉樞沈正楷倪沅倪煌戴崑於棠費廷楨王咸亭吳勤斯吳孝則莊邦瑞莊嘉彬莊嘉炳沈皆吉袁錦城

張孝敦袁仁杰朱光澤吳天佑高祥林吳季賢金德
音朱浦戴棣阮鳳江朱文圻許旭琳金文煥陳上達
姚葉惠姜鴻嘉姜鴻飛王趾麟金華聲陸坤芳王廷
祚陳春宋鼎張雲阮煌何厚生倪永思王肇培金昌
祺彭元榮周楨民人火繼真沈懿增程肇康夏錫榮
莊汝錦袁德燧徐安恪邵志清張申義顧文煒沈鴻
寶方國楨胡乙照陳斌余企唐何肇珍葉基黃增沂
奚雲照陸友桂傅金德吳景禧夏建寅黃心和查允
中唐臣麟朱焯唐德煌沈進禮李文沾胡立綜夏宗
麟唐鍾納汪元基徐益章吳興賢等各給予九品頂
戴捐銀三百兩以上之捐職州同朱宗燾據
戶部覆稱並未聲明上庫月日礙難檢查應俟
題覆施行文該督查明聲覆到日再行覈辦等因具
題於道光二十二年七月十四日奉

旨依議欽此

竹筭子序法全書

竹筭子序法全書

竹筭子序法全書

竹筭子序法全書

竹筭子序法全書

